Marktgemeinde
Naturns
Comune di
Naturno

Entscheid **Determina**

Nr. 464/2026

Datum: 28.10.2026

Gegenstand:

Weiterleitung der Gemeindeaufenthaltsabgabe für den Monat September 2026.

Oggetto:

Trasmissione dell'imposta comunale di soggiorno per il mese settembre 2026.

Die Generalsekretärin

Vorausgeschickt, dass mit LG Nr. 9 vom 16.05.2012 und dem Dekret des L.H. vom 1. Februar 2013 Nr. 4 die Gemeindeaufenthaltsabgabe eingeführt worden ist.

Mit Dekret des Landeshauptmannes vom 1. Februar 2013, Nr. 4 wurde die Durchführungsverordnung zur Gemeindeaufenthaltsabgabe und nachfolgende Änderungen genehmigt.

Die Verordnung zur Gemeindeaufenthaltsabgabe, bestehend aus 14 Artikeln, wurde mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 44 vom 19.12.2024 genehmigt.

Mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 57 vom 29.09.2025 wurden die Tarife der Gemeindeaufenthaltsabgabe festgelegt, welche ab 01.01.2026 pro Person und Übernachtung geschuldet sind.

Laut Art. 6 Absatz, 2-quarter und Art. 8 Absatz 2-bis des Dekrets des Landeshauptmannes vom 14. November 2024, Nr. 28, in geltender Fassung, werden die Einnahmen aus der Gemeindeaufenthaltsabgabe wie folgt zugewiesen:

Grundtarif:

- 30% dem Sonderbetrieb „Innovation Development Marketing Südtirol/Alto Adige-IDM“,

- 60% den Tourismusorganisationen die im Landesverzeichnis der Tourismusorganisationen laut Landesgesetz vom 19. September 2017, Nr. 15, eingetragen sind und die von der Landesregierung festgelegten Qualitätskriterien einhalten;

- 10% der Gemeinde.

Erhöhung:

- 90% den Tourismusorganisationen die im Landesverzeichnis der Tourismusorganisationen laut Landesgesetz vom 19. September 2017, Nr. 15, eingetragen sind,

La segretaria generale

Premesso che con LP n.9 e il decreto del Presidente della Provincia del 1° febbraio 2013, n. 4 è stata introdotta l'imposta comunale di soggiorno.

Con decreto del Presidente della Provincia del 1° febbraio 2013, n.4 è stato approvato il regolamento di ese- cuzione dell'imposta comunale di soggiorno e successi- ve modifiche.

Il regolamento sull'imposta comunale di soggiorno, composta da 14 articoli è stato approvato con delibera del Consiglio comunale n. 44 del 19/12/2024.

Con delibera del Consiglio comunale n. 57 del 29.09.2025 sono state fissate le tariffe per l’imposta comunale di soggiorno, le quali sono dovute dal 01/01/2026 per persona e pernottamento.

Ai sensi dell’art. 6 comma 2-quarter e art. 8, comma 2-bis del decreto del Presidente della Provincia del 14° novembre 2024, n.28, nel testo vigente, il gettito dell’imposta comunale di soggiorno viene così assegnato:

tariffa base:

- 30% all‘Azienda speciale „Innovation Development Marketing Südtirol/Alto Adige-IDM“;

- 60% alle organizzazioni turistiche iscritte nell’elenco provinciale delle organizzazioni turistiche ai sensi della legge provinciale del 19 settembre, n. 15, a condizione che vengano rispettati i criteri di qualità stabiliti dalla giunta Provinciale;

- 10% al Comune.

aumento:

- 90% alle organizzazioni turistiche iscritte nell’elenco provinciale delle organizzazioni turistiche ai sensi della legge provinciale del 19 settembre, n. 15;

- 10% der Gemeinde.

Festgestellt, dass für den Zeitraum **September 2026** ein Betrag von €222.488,00 eingehoben worden ist, wovon €22.245,55 der Gemeinde Naturns selbst zustehen.

Nach Einsichtnahme in den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol (R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2) in geltender Fassung, insbesondere in den Art. 126, sowie in die geltende Satzung dieser Verwaltung.

Nach Einsichtnahme in die Verordnung über das Rechnungswesen.

Nach Einsichtnahme in das Einheitliche Strategiedokument für den Dreijahreszeitraum 2026 – 2028, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 76/2025.

Nach Einsichtnahme in den Haushaltsvoranschlag 2026 – 2028 dieser Gemeinde, genehmigt mit Gemeinderatsbeschluss Nr. 77/2025.

Nach Einsichtnahme in die zustimmenden Gutachten zur Beschlussvorlage, im Sinne des Art. 185 und 187 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018 Nr. 2, hinsichtlich der
a) administrativen Ordnungsmäßigkeit
x5vPWEIUs7611NSD7/1F8Oe40bdfdgASh7bUquzSuH0=
und
b) buchhalterischen Ordnungsmäßigkeit
YQFsEZ007+rHX0afclxBIq76Bw0XztQ3PlB/BYUpDW8=

Festgehalten, dass die dem Erlass dieses Aktes vorausgehenden Ermittlungen es erlauben die Ordnungsmäßigkeit und Korrektheit dieses Aktes im Sinne des Art. 185 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, R.G. 3. Mai 2018, Nr. 2, in geltender Fassung, zu bestätigen.

Entscheidet

Für den Monat **September 2026** der Tourismusgenossenschaft Naturns den Betrag von €156.511,64 Euro, der Tourismusgenossenschaft Schnals den Betrag von €548,10 Euro und dem IDM den Betrag von €43.182,71 abzüglich des Vorsteuerabzuges von 4% zu überweisen.

Die Ausgabe gemäß nachstehender Übersicht zu verpflichten:

- 10% al Comune.

Accertato, che per il periodo **settembre 2026** è stato incassato un importo di €222.488,00, di questi €22.245,55 spettano direttamente al Comune di Naturno.

Visti il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige (L.R. 3 maggio 2018, n. 2) nel testo vigente, in particolare nell'art. 126, nonché lo statuto vigente di questa amministrazione.

Visto il regolamento di contabilità.

Visto il documento unico di programmazione (DUP) per il triennio 2026 – 2028, approvato con delibera consiliare comunale n. 76/2025.

Visto il bilancio di previsione 2026 – 2028 di questo Comune, approvato con delibera consiliare comunale n. 77/2025.

Visti i pareri favorevoli sulla proposta di deliberazione, ai sensi degli art. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03.05.2018 n. 2
a) alla regolarità tecnico-amministrativa
x5vPWEIUs7611NSD7/1F8Oe40bdfdgASh7bUquzSuH0=
e
b) alla regolarità contabile
YQFsEZ007+rHX0afclxBIq76Bw0XztQ3PlB/BYUpDW8=

Ritenuto che l'istruttoria preordinata all'emanazione del presente atto consente di attestare la regolarità e la correttezza di questo atto ai sensi e per gli effetti di quanto dispone l'art. 185 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, L.R. 3 maggio 2018, n. 2, nella forma vigente.

Determina

Di liquidare per il mese **settembre 2026** alla Società cooperativa touristica Naturno l'importo di €156.511,64, alla Società cooperativa touristica Senales l'importo di €548,10 e alla IDM l'importo di €43.182,71 meno ritenuta d'acconto del 4%.

Di impegnare la spesa come risulta dal seguente prospetto:

UEB/Kapitel *UEB/Capitolo*	*Verpflichtung Nr.* *N. impegno*	*Kompetenzjahr* *Anno di competenza*	*Betrag* *Importo*
07011.04. 39900 2	2160	2026	156.511,64 €
07011.04. 39900 2	2161	2026	548,10 €
07011.04. 39900 2	2162	2026	43.182,71 €

Gleichzeitig wird der Verantwortliche der Finanzdienste zur Liquidierung des entsprechenden Betrages abzüglich des Vorsteuerabzuges von 4 % ermächtigt.

Mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme wird das Nichtbestehen von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis G. 241/1990 und gemäß Art. 12/bis L.G. 17/1993 bestätigt.

Jede/r Interessierte kann innerhalb von 60 Tagen ab Kenntnisnahme dieser Entscheidung beim Regionalen Verwaltungsgericht für Trentino-Südtirol, Autonome Sektion Bozen, Rekurs einreichen. Betrifft die Entscheidung die Vergabe von öffentlichen Arbeiten/Lieferungen/Dienstleistungen ist die Rekursfrist auf 30 Tage ab Kenntnisnahme reduziert (Art. 120 GvD 104/2010).

Contemporaneamente il responsabile dei servizi finanziari viene autorizzato con la liquidazione del relativo importo meno ritenuta d'acconto del 4 %.

Con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento si attesta l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della L. 241/1990 ed ai sensi dell'art. 12/bis della L.P. 17/1993.

Ogni interessata/interessato può presentare ricorso entro 60 giorni dalla conoscenza della presente determinazione al Tribunale Regionale di Giustizia Amministrativa del Trentino-Alto Adige – Sezione Autonoma di Bolzano. Se la determinazione interessa l'affidamento di lavori/servizi/forniture pubblici, il termine di proporre ricorso è ridotto a 30 giorni dalla conoscenza (Art. 120 d.lgs n. 104/2010).

Die Generalsekretärin/La segretaria generale
- Dr. Katja Götsch -

Gesehen/Visto:

Der Bürgermeister/Il Sindaco

- Dr. Zeno Christanell -

Digital signiertes Dokument – documento firmato digitalmente